

1912-02-18

AFSENDER

Laura Warberg

MODTAGER

Astrid Warberg-Goldschmidt

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Brevet er dateret "Søndag d. 18de".

Poststempellet viser, at det er sendt 19.
feb. 1912

Generel kommentar:

Laura Warberg var fra februar til juni
1912 uden bolig, da hendes nye
lejlighed i København var ved at blive
sat i stand.

Omnibus: større motorkøretøj med
plads til mange passagerer, bus.

Kilde: Ordbog over det danske sprog.

Der var uregelmæssig færgedrift i
1912 p.gr.a. isvinter.

Gustav Wieds "Ranke Viljer" 1906

(opført under titlen 2x2=5) fra

Ungdomshistorier. Kilde: Wikipedia.

Nimb, restaurant i basarbygningen i
Tivoli i København, åbnet i 1909 af
Henriette (1863-1919) og Zerina
(1865-1939) Nimb, der var døtre af
restauratørparret Vilhelm (1830-1900)
og Louise Nimb (1842-1903). Den
mondæne restaurant blev omkring 1.

Verdenskrig tilholdssted for det
københavnske borgerskab og mange
af tidens store kunstnere. Kilde:

Lex.dk.

Assistenshuset, der gav lån mod
håndpant i løsøre, blev oprettet på
privat basis i 1688 og i 1753 overtaget
af staten. Det lå fra 1758 i Nybrogade
2, der blev ombygget 1765 af Johan
Philip de Lange. Assistenshuset
kaldtes i folkemunde "Onkel" efter en
populær forvalter. Kulturministeriet
overtog bygningen 1962, da
institutionen flyttede til Svanevej; ni
filialer blev nedlagt. Assistenshuset
ophørte 1975.

Kilde: Lex.dk.

Afsendersted:

København

Afsenderinfo (lakstempel, adresse
m.m.):
Poststempleet i København

Modtagersted:
St. Pauli Kyrkogatan 19 Malmø Skåne

Modtagerinfo (udskrift, tilskrift m.m.):
Adressen er skrevet på kuerten

Omtalte personer:
Mine -
Ludvig Brandstrup, billedhugger
Else Birgitte Brønsted
Louise Brønsted
Christian Geismar
Adam Goldschmidt
Ina Goldschmidt
Grethe Jungstedt
Alhed Larsen
Andreas Larsen
Johan Larsen
Johannes Larsen
Peter Magnussen
- Richardt
Olaf Rude
Ellen Sawyer
Karl Schou
Marie Schou
Christine Swane
Viggo Winkel

Arkivplacering:
Warberg Kerteminde egns- og
Byhistoriske Arkiv BB 2089

Trykt udgave:
Nej

Proveniens:
Testamentarisk gave fra Laura
Warberg Petersen til Østfyns Museer

DOKUMENTINDHOLD

Astrid skal komme med båden til København, og derfra skal hun og Laura Warberg videre til Vanløse. Laura kan ikke komme til Malmø pga. sit ben. Alhed og Johannes Larsen har været i selskab med Olaf Rude. Alhed har solgt sit billede Blomster i et Drivhus til Winkel & Magnussen. Hun vil nu male noget til Charlottenborg, og Laura håber, at hun og Christine ikke får kasseret deres billeder.
Der har været stor fest hos Karl og Marie Schou.
Børnene har fået gaver.
Laura Warberg glæder sig til at få egen bolig igen.

TRANSSKRIFTION

[Håndskrevet på kuvertens forside:]

Fru Astrid Goldschmidt
St. Pauli Kyrkogatan 19
Malmø
Skåne

[På kuvertens bagside:]

Poststempel

[I brevet:]

Søndag d: 18de

Kære Astrid!

Jeg fik Dit Brev i Morges paa Sengen, nød det og Adams storartede Præstation, - hvor kan han dog allerede alle de bogstaver, men de er da dikterede? og saa pænt skreven. Nu maa jeg see en af Dagene at faae et Brevkort afsted til ham. Bare min lille Sjums hurtigt maa komme sig, saa Du kan faa Glæde af den lille Udflugt til Vanløse. Jeg vil være ved Baaden 12.45; hvis Du saa kan indrette Dig paa at tage Geismar direkte derfra kan jeg godt gaee med. Til Vanløse maa Du tage med Omnibus, der gaar hver halve Time; Tog kun 3.17 og 6.13. dette sidste vel lidt for sent? Rart at Du kan faa Time med det samme. Dersom Du skal have Din egen Dragt, saa husk at skrive i Tide efter Junges Forklæde; Trafiken over Bæltet er jo saa uregelmæssig; Jeg tager vist saa til Vanløse paa Søndag og hører om Festen; Tog derfra 6.3- i Kbh 6.20, altsaa tidsnok til Færgen eller Baad. Nej i denne Uge kommer jeg ikke til Malmø, Benet vil ikke rigtig blive helt godt, jeg kan ingenting gaee men haaber jo det skal komme. Jeg saa Madien i Gaar, han talte ikke om d:22de, der skal vist intet være; men naar Du nu kommer paa Lørdag, kunde Du vel heller ikke mht Torsdag. De havde moret sig godt til Festen paa Phønix i Onsdags og det var gaaet godt med lille Else Mine havde givet hende Mad. Nu kan Lugge da slippe ud en

Gang imellem. – I Gaar 12.30 rejste Las og Alhed og en Maler Olaf Rude, der skulde over at købe et Billede af Las til en anden. A. kom af med "Blomster i et Drivhus" til Winkel & M. 200 Kr. og maaske køber Lud hendes [ulæseligt] til 100 Kr., de har dem hængt op i Spisestuen, hvor de siges at pynte meget. Nu vilde hun prøve at faa malet i al Fald et godt til Charlottenborg. Nu kan da hun og Uglen ikke faae kasseret alt der! Dit Billede kommer her tillige med mit, mon Du kan have det næste Gang? Alhed havde gjort store Indkøb til Drengene og Grethe og Elle, for en Snes Kr. ialt. De var begge hos mig en Visit Aftenen før de rejste, og jeg tog Bil til Banegaarden, T[ulæseligt] var med at sige Farvel. –

Alhed er anderledes tarvelig og nøjsom end Christine; hun gik stolt med den lidt medtagne grønne Frakke og do Hat og endnu med blaa Nederdel og Bluse. Jeg havde hende med i Folketeatret til "Ranke Viljer" og bagefter i "Nimbs. Nej det har Du vist hørt om! Torsdag var der vældig stor Gilde hos Schous til 5 om Morgenen! 30 Mennesker sad meget knebent, de havde bedt 4 mere som heldigvis sendte Afbud. Jeg var der et Svip om Formiddagen. – Puf skulde have en lille Dynamo. Lysse en kinesisk Nattergal i et lille Bur han har en Mage til den. Grethe en lille elektrisk Lygte. ["Grethe en lille elektrisk Lygte." skrevet over linjen] Desværre er de [ulæseligt ord] kommen med 6 Toget i Gaar, Færgen var 1½ Time forsinket. Richardts, der har Sløjdscole og Bogbinderi boer her en 6 Uger, saa nu kunde jeg faae Besked om alt desangaaende, hvor længe et Kursus varer og hvilken Pris. Nej hvor jeg dog glæder mig til mit eget Hjem igen. Hvis jeg kunde faae en god Lejlighed og med Moderation f Ex. fra Juni, saa tror jeg ikke, jeg dyede mig for at tage den. 12 Kr. om Maaneden hos Flyttemanden er da ogsaa Penge at spare. Kunstforeningen er ved Frederiksholms Kanal, lige ved Assistenshuset, men vi ses vel altsaa ved Baaden. Hils nu Børnene mange Gange og sig, naar mit Ben er helt rask kommer jeg over til Eder.

Kærlige Hilsener fra

Mor.

KILDER TIL DANSK KUNSTHISTORIE

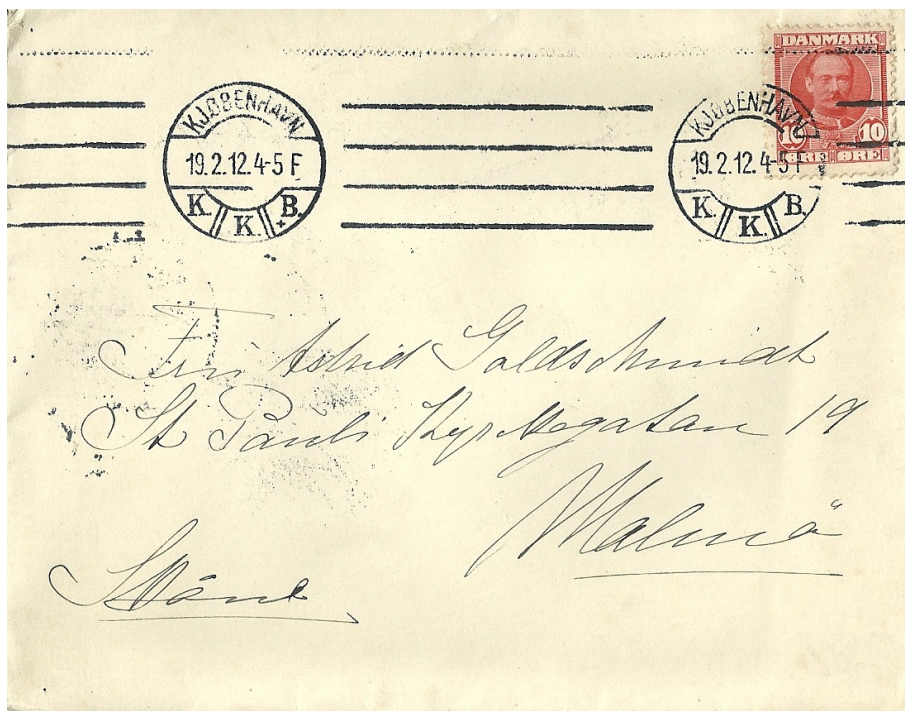
NY CARLSBERGFONDET

OMTALTE VÆRKER

Alhed Larsen har solgt billedet Blomster i et drivhus til Winkel & Magnussen. Et andet billede (ulæselig titel) overvejede Ludvig Brandstrup at købe.

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



**KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET



Søndag d. 18de

Dejre Pstuit!

Jeg fik dit Brev i Morges paa Søn-
dagen, med det af Pstuit skre-
vne Breve i Præfektens, - hvor han
saa des allerede allerede troede
var, uden de er da tilhørende?
og saa paa at sige. Nu maa
jeg se en af Pstuit at paa
Brevet af Pstuit til ham. Pstuit
er - lille Pstuit paa
nu - lille Pstuit sig, saa di-
gaa paa Pstuit af den lille
Vestergaard til Vaulise. Jeg vil nu
ved Brevet ⁴⁵ - hvor du saa kan
indrette dig paa at tage Seminar
direkte derfra. Nu jeg godt gaa
med. til Pstuit nu du
helt med Pstuit der paa
hvor halve time. Toget
3¹⁷ og 6¹³ - dette sidste net hørte
for Brevet? Pstuit du kan
paa time med det saa paa
Norsmanden, paa hør de Pstuit
Dreng, saa hør at skrive tide
efter Pstuit Pstuit. Pstuit

BB2089
aner Galdet ja ja saa uregelmæssigt
sig: Jeg legger vist sagt til den
Lasse per søndag og hares an
tusen. Tog det fra C² - . Alth.
C², althaa tidtuck til farge
eller god. Nej i denne Hel
Dannevrigt til til Malms
Menet vil ikke rigtig hars helt
godt, jeg dog ingen ting gaar
men haaber i det skal
Dannevrigt. Jeg saa hars
i Gaar, kan hars i hars d. 22^{de}
der skal vist indset ved; men
naar vi saa i Dannevrigt
Lørdag, Søndag, og vel hars
til Søndag. De hars maalt
sig godt til Futen per Thomsen
i Søndag og det var gaar
godt med alle de fine
Mande givet hars Mad. Vi
Dan Lørdag slippe ind en
Gang i mellem. - I Gaar
17³⁰ rejste Leo og Althaa og en
Maler til hars de hars
aner at hars billed af Leo
til en anden. I Gaar af

BB 2089
Nøj haer jeg dog glæde i mig
at mit Brev er gien igen.
Hvis jeg kunde faae jer
god Lejlighed og med Moaned
hian. Men det finer, saa
haer jeg ikke, jeg dyede mig
for at tage det. 12 Th. den
Moanedes hos Flytkemmen
den er da ogsaa meget at
spare. ... Hvert foretog
er nok paa det Holms Moaned
lige ved Assistentkint med
os ses belalds i det Gode
Hil med Barmen. Maage
Gang og sig, naar mit
Brev er helt raik. Danne
jeg over dit Brev.
Kerlig Salven, he
Mar.